



MINTA

MARCHE, PREMIER SAMEDI DE MAI

SOLIDARITÉ ET ESPOIR

Revue

MINTA

printemps 2013

L'entraide internationale fait-elle la différence?



Minta Saint-Bruno, récipiendaire 2011,
médaille d'Or l'Ordre du Mérite
Ville de Saint-Bruno-de-Montarville

www.minta-saint-bruno.org
minta.st.bruno@gmail.com

« **Les Versants** sont
fiers de soutenir
les jeunes
d'ici et d'ailleurs... »



www.versants.com

VERSANTS

Le Journal de **Saint Basile**

L'Émeraude

ME

p21

SOMMAIRE

| | |
|----|--|
| 5 | Les projets 2013 |
| 7 | Mot de la rédaction et du président Minta |
| 9 | Mot du président d'honneur et du maire |
| 11 | Mot des députés |
| 12 | Cameroun |
| 13 | Guatemala |
| 14 | Haïti |
| 15 | Haïti |
| 16 | Moldavie |
| 17 | Nicaragua |
| 18 | Pérou |
| 19 | Sénégal |
| 20 | Sud-Soudan |
| 21 | Tanzanie |
| 24 | Entrevue avec André Franche |
| 26 | Entrevue avec Antonio Di Lalla |
| 28 | Les jeunes de l'École d'éducation internationale |
| 30 | Remerciements |
| 31 | Publicités |
| 35 | Réponses aux questions |
| 36 | Marche Minta |



Rédaction : Richard Lagrange et Marcel Babeu

Montage : *Les Versants*

Imprimerie : Invitations Beloeil

Comité Minta : Marcel Babeu, Robin Béliveau, Maurice Falardeau, Bruno Goulet, Gilbert Goulet, Gaétan Gros-Louis, Richard Lagrange, Simon Laliberté, Florence Paquette, Alexandre Pelletier, Frédéric Pilon et Philippe Tremblay.

La Revue Minta est publiée une fois par année bénévolement par les membres du comité Minta.

EBM

LES ÉQUIPEMENTS
DE BUREAU DE
LA MONTÉRÉGIE



Jean-Marc Lanctôt

1440, rue Hocquart,
bureau 114
Saint-Bruno-de-Montarville
J3V 6E1

450 441-6262
1 888 357-3233

info@ebm.qc.ca

Pour Bouger sans douleur

Physiothérapie ♦ Thérapie du sport ♦ Massothérapie

➤ *Entorses* ➤ *Fractures* ➤ *Maux de tête*
➤ *Migraines* ➤ *Hernies discales* ➤ *Bursites*
➤ *Tendinites* ➤ *Capsulites*

- CSST - SAAQ - ASSURANCES



Ouvert
lundi au jeudi
8 à 21h.
vendredi 8 à 16h.

**450
653-1880**

www.physiotherapienbdesrochers.com

**CLINIQUE de PHYSIOTHÉRAPIE
NICOLE B.DESROCHERS inc.**

210, rue Principale, St-Basile-le-Grand, Qc



Les PROJETS MINTA 2013



Cette année le Comité a sélectionné dix projets : un au Cameroun, un au Guatemala, un en Moldavie, un au Nicaragua, un au Pérou, un au Sénégal, un au Sud-Soudan, un en Tanzanie et deux en Haïti. Vous trouverez ci-après les critères qui guideront nos choix des projets et quelques informations sur chaque projet ainsi que des tests de connaissances sur les pays concernés.

La MISSION

Minta-Saint-Bruno a été fondé en 1970 pour venir en aide à des personnes pauvres vivant dans des pays en voie de développement. Il veut les aider à se prendre en charge et à devenir autonomes, tout en conservant l'estime de soi et la fierté de réussir. Il a également comme mission de sensibiliser les citoyens, particulièrement les jeunes, de nos communautés aux problématiques de ces pays. Il accorde la priorité aux projets ayant comme objectif de combattre la soif et la faim, l'analphabétisme prioritairement chez les enfants. Les salaires, les honoraires, les frais de transport ou de séjour ne sont pas admissibles.

La présentation d'une demande d'aide financière

Toute personne en lien direct avec la communauté de Saint-Bruno-de-Montarville ou de Saint-Basile-le-Grand qui connaît personnellement une personne oeuvrant dans un pays en voie de développement peut présenter une demande d'aide financière, qui ne doit pas dépasser 4 000 \$. Un guide de présentation de projet est disponible sur le site Internet de Minta. La date limite pour déposer une demande est la mi-novembre.

Mission

Minta-Saint-Bruno was founded in 1970 to provide humanitarian support to poor people living in developing countries with the ultimate aim of ensuring greater autonomy and maintaining self esteem. Priority sectors : water, food, education, health, construction of schools|community centers. Excluded are salaries, consulting fees, transport and living expenses.

Submitting a request for financial aid

Citizens living or working in Saint-Bruno or Saint-Basile who personally know a person providing humanitarian aid in a developing county can submit a request for financial support. Maximum subsidy : 4 000\$. Guidelines for completing the application are available on Minta's web site. Deadline for project submission : mid November.



CLUB RICHELIEU

***Vous voulez côtoyer des gens du milieu?
Rencontrer des décideurs?***

Joignez-vous au Club Richelieu Saint-Bruno inc

QUI EST-IL?

Regroupement d'hommes d'affaires et de professionnels engagés dans la communauté locale. Le Club Richelieu encourage l'épanouissement de la personnalité de ses membres en invitant des conférenciers intéressants et en les faisant participer à différents comités tout en favorisant l'aide à l'enfance et à la jeunesse depuis 41 ans, à Saint-Bruno.

QUELLES SONT SES OEUVRES?

Par le biais de la Fondation Richelieu de Saint-Bruno, il a remis près de 800 000 \$ qui, dans le passé, ont servi à appuyer la Maison des Jeunes, la Maison Richelieu (Âge d'or et autres organismes), le programme Réseau-Ado (prévention du suicide chez les jeunes), la Fête de la Famille, le Centre d'Animation Mère-Enfant (CAME), les Amis Soleil (activité Otarie), la Marche MINTA et la Maison l'Explorateur.



Pour en savoir plus : www.richelieu.org

Yves Blais, président,
Fondation Richelieu Saint-Bruno inc.
450 653-2787

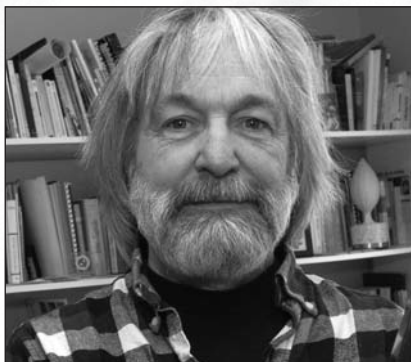
canexport@videotron.ca

MOT

de la rédaction

RICHARD LAGRANGE

Ce numéro de *La Revue Minta* s'interroge sur l'entraide internationale. Il présente deux entrevues avec des personnes engagées dans la coopération internationale, des témoignages avec des jeunes qui ont vécu un stage humanitaire au Sénégal, des descriptions sur les projets subventionnés par Minta, des tests de connaissances générales sur les pays aidés et des informations sur l'organisation de la Marche Minta.



À la question l'entraide fait-elle la différence ? Il me vient une réflexion d'Antoine de Saint-Exupéry : « Nous, les fils de l'âge du confort, nous ressentons un inexplicable bien-être à partager nos derniers vivres dans le désert. À tous ceux d'entre nous qui ont connu la grande joie des dépannages sahariens, tout autre plaisir a paru futile ». Ce partage entre les riches et les pauvres est essentiel pour maintenir la paix sur la *Terre des Hommes*.

MOT

du président de Minta Saint-Bruno

BRUNO GOULET

À la question retenue comme thème cette année, « l'entraide internationale fait-elle la différence ? » je vous suggère une double réponse positive.

Oui, les dons que nous versons depuis plus de 40 ans pour creuser des puits, fournir du pain, combattre l'analphabétisme, construire des dispensaires... contribuent à changer le monde, un village à la fois. La survie est meilleure, l'ignorance recule, la détresse diminue, l'espoir naît et la prise en charge contribue à diminuer la dépendance.



Changer le monde d'ici, nos jeunes, c'est aussi la mission de Minta. Demandez à ces jeunes de chez nous qui, grâce à des professeurs favorisant le communautaire et le développement d'une conscience sociale, ont pu rencontrer, dans leurs classes, des témoins qui passent leur vie dans des villages de pays vivant dans la précarité, demandez-leur si ces témoignages ont modifié leur vision sur ce monde d'abondance qui nous entoure. Posez la question à ces jeunes de nos écoles qui reviennent d'un stage d'initiation à la coopération internationale, lisez les témoignages de certains dans ce numéro. Oui, généreux donateurs, vous contribuez à améliorer notre monde et à enraciner profondément les valeurs de solidarité chez nous. Merci de votre appui.



Desjardins

Caisse du Mont-Saint-Bruno

Siège Social

1649, rue Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville
(Québec) J3V 3T8

Centre de services Saint-Basile-le-Grand

2210, boul. du Millénaire, suite 100
Saint-Basile-le-Grand
(Québec) J3N 1T8

450-653-3646

Je deviens membre de ma coopérative funéraire



**COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DE LA RIVE-SUD
DE MONTRÉAL**

Résidence Saint-Hubert
5000, boul. Cousineau, Saint-Hubert
450 677-5203
www.cfrsm.com

MOT

du président d'honneur

PHILIPPE CLAIR

S'investir dans notre communauté afin d'informer, de sensibiliser et de provoquer une réelle prise de conscience, par nous tous, de la vérité des faits, des vrais enjeux, c'est bien là mon métier. Mon hebdomadaire parle de «notre monde», de notre quotidien.



En acceptant de prendre la présidence d'honneur de Minta, je veux participer activement à la réalisation de sa mission et, plus particulièrement, aider nos jeunes d'ici à s'ouvrir plus encore sur «l'autre monde», là où l'abondance n'est que misère. Manquer d'eau, de nourriture, ne pas avoir accès à l'école, à des soins de santé... une réalité que Minta rappelle à nos jeunes qui, eux, vivent dans une autre abondance, très souvent, le superflu.

Prenons le temps de lire cette revue avec nos enfants, échangeons avec eux sur les projets auxquels nous allons apporter notre appui concret. La solidarité prendra un sens plus profond dans leur quotidien.

Le samedi 4 mai prochain, faisons de la Marche Minta une marche intergénérationnelle, soyons porteurs d'espoir pour ces personnes qui recevront un appui direct de notre communauté.

MOT

du maire

CLAUDE BENJAMIN

L'entraide; voilà une valeur importante des citoyennes et des citoyens de notre communauté. Chaque jour, les bénévoles impliqués au sein de Minta Saint-Bruno et des nombreux autres organismes montarillois le démontrent par leur implication et leur dévouement.



Photo : Marie-Josée Bertrand

Ouvrant depuis plus de 40 ans, Minta Saint-Bruno a financé plusieurs projets qui ont apporté une aide précieuse à des communautés pauvres et démunies, et ce, dans plus de 30 pays en voie de développement. L'entraide internationale fait une différence; elle aide les communautés à devenir autonomes, tout en leur donnant la fierté de réussir. Si toutes les communautés privilégiées telle que la nôtre prenaient exemple sur Minta, notre qualité de vie et celle du monde entier augmenteraient rapidement.

Au nom des membres du Conseil municipal et en mon nom personnel, j'invite les Montarilloises et Montarillois à se joindre à la 37e édition de la Marche Minta. Nous remercions d'avance tous les citoyens qui marcheront et tous bénévoles qui l'organiseront.



Les frères de Saint-Gabriel du Canada



L'Église est toujours préoccupée par l'évangélisation des pauvres. Avec tes frères, tu recherches ce qui est le plus urgent dans cette œuvre. Tout près de toi ou dans les pays lointains, ils attendent ton affection fraternelle et ton aide pour prendre conscience de leur dignité d'hommes, se libérer de l'esclavage de la faim ou de la richesse, surmonter leur ignorance ou leur détresse spirituelle, nourrir leur espérance de la révélation du salut. Ils sont aussi pour toi une parole du Christ qui te révèle ta propre situation devant Dieu
(Règle de Vie, N° 64)

Une action

- Auprès des adolescents et des jeunes adultes, des familles et des personnes âgées ;
- Auprès des personnes vivant dans la précarité, dans la pauvreté, en itinérance, en détresse psychologique, souffrant du Sida ou de dépendances (alcool, toxicomanie...);
- Dans des équipes de catéchèse, d'initiation sacramentelle, de pastorale familiale ;
- Dans les loisirs...

Saint-Bruno : (450)-653-3385

Site Web : www.saintgabriel.ca

1911-2011

+ Cent ans de présence à St-Bruno

MOT

**de la députée de
Saint-Bruno – Saint-Hubert**

DJAOUIDA SELLAH

Présidente du Caucus des femmes du NPD



C'est avec un grand plaisir que je renouvelle mon appui sans équivoque envers Minta-Saint-Bruno à l'occasion de sa 37e marche annuelle. L'implication des bénévoles et de l'organisme au sein de notre communauté est essentielle.

Au nom de tous nos concitoyens et concitoyennes, je vous dis merci! La solidarité internationale fait face à de nombreux défis, et j'ai la sincère conviction que Minta-St-Bruno contribue à faire progresser les enjeux qui s'y rattachent. Les effets de la pauvreté sur la population civile outre-mer sont dévastateurs, comme je l'ai constaté moi-même lors de la première guerre du Golfe. Là-bas, j'ai compris à quel point l'aide internationale était cruciale.

Permettez-moi donc de remercier chaleureusement tous les acteurs impliqués dans Minta-St-Bruno. Ensemble, nous pouvons changer les choses.

MOT

**de la députée de
Montarville**

NATHALIE ROY

Depuis l'avènement des médias électroniques, notre planète nous apparaît de plus en plus petite. Il devient impossible de ne pas être conscient des difficultés et des grandes injustices qui affligent les peuples vivant dans les pays en voie de développement.



Nous sommes tous frères et sœurs et en tant que peuple vivant dans la portion la mieux nantie de cette terre, il est de notre devoir d'aider ceux qui n'ont pas notre chance, simplement parce qu'ils ne sont pas nés chez nous.

J'avais 7 ans lorsque j'ai participé à ma première marche "Tiers Monde" et depuis je n'ai cessé de m'intéresser aux conditions de vie de ces populations.

Tout comme le fait MINTA St-Bruno, il faut sensibiliser les jeunes d'ici aux réalités d'ailleurs. C'est ainsi que nous deviendrons tous solidaires et meilleurs.

Félicitations à tous ceux qui font de MINTA St-Bruno un exemple de générosité !

CAMEROUN

AIDE AUX ENFANTS À POURSUIVRE LEURS ÉTUDES COLLÉGIALES



Description : Ce projet vise à aider des familles pauvres à défrayer les coûts liés aux dépenses scolaires de leurs enfants et les fournitures comme des cahiers, des cartons, des règles, des dictionnaires, des compas, des livres sur les matières enseignées en classe et des crayons. Il vient en aide à 45 filles et 25 garçons qui fréquentent le collège Saint-Gabriel à Bertoua.

Pays

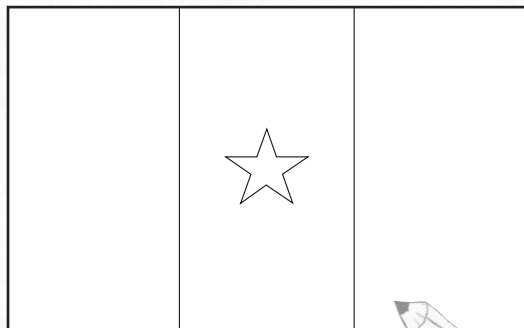
Population : 20 millions

Capitale : Yaoundé

Subvention : 2 500 \$

Responsable : Mesmin Edgard-Lekoubi

Répondant : Gilbert Goulet de
Saint-Bruno-de-Montarville



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

1. Le Cameroun sous l'administration française est devenu un État indépendant en :

- a) 1950
- b) 1960
- c) 1970

2. Les deux langues officielles du Cameroun sont:

- a) portugais et espagnols
- b) anglais et français
- c) allemands et anglais.

3. Le Nigeria est le pays situé à l'ouest du Cameroun ?

Vrai ou Faux

4. Combien de langues parle-t-on au Cameroun ?

- a) 2
- b) 50
- c) 200

5. La gamba est un mets très apprécié. De quoi s'agit-il ?

- a) une crevette
- b) une variété de bananes
- c) une salade.

GUATEMALA

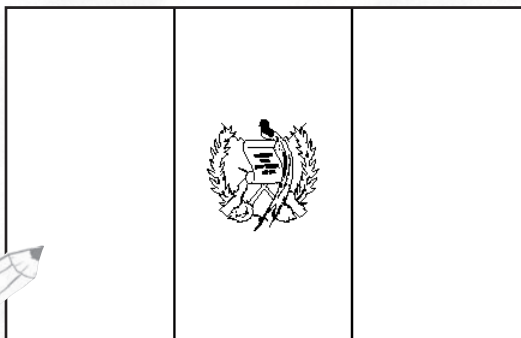
SUIVI NUTRITIONNEL ET MÉDICAL POUR 40 ENFANTS

Description : Ce projet vise à défrayer les coûts de la nourriture, de la médication et des articles d'hygiène corporelle et dentaire pour 40 enfants qui ont été soignés à l'hôpital de Champerico au Guatemala. Cet hôpital dispense gratuitement des soins aux enfants souffrant de graves problèmes de malnutrition.

Pays
Population : 14 millions
Capitale : Guatemala

Subvention : 4 000 \$

Responsable : Sr Rosa Rodriguez
Répondant : Louise Paradis,
Séminaire Sainte-Trinité



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

6. Nommez la civilisation ancienne qui est apparue au Guatemala :

- a) les Incas
- b) les Aztèques
- c) les Mayas

7. Cette civilisation ancienne a été conquise entre 1523 et 1527 par :

- a) les Espagnols
- b) les Portugais
- c) les Anglais

8. Quel est le nom de la monnaie nationale?

- a) le sol
- b) le quetzal
- c) le peso

9. En 1992, la guatémaltèque Rigoberta Menchu a reçu le prix Nobel de :

- a) la littérature
- b) la science
- c) la paix

10. La grande majorité de la population du Guatemala est amérindienne. Elle est amérindienne à :

- a) 60 %
- b) 70 %
- c) 80 %

HAÏTI

PROJET 1 ACHAT DE DICTIONNAIRES

Description : Ce projet vise à acheter 15 dictionnaires Haïtien-Français | Français-Haïtien par école pour les enfants qui demeurent dans les villages et les milieux ruraux. Ces enfants n'ont aucun accès au français et ne connaissent que le créole. Or, le programme scolaire exige la maîtrise du français à la fin de leur 6^e année.

Pays
Population : 10 millions
Capitale : Port-au-Prince

Subvention : 2 000 \$

Responsable : Antonio Di Lalla
Répondant : Nico Girard de
Saint-Bruno-de-Montarville



PROJET 2 AIDE À LA RECONSTRUCTION D'UNE ÉCOLE

Description : Ce projet vise à aider à la reconstruction de l'école Frère Dumay dans le district de Jumecourt de la commune de Croix-des-Bouquets. Une grande partie de cette école de 357 élèves fut détruite suite à l'ouragan Isaac le 25 août 2012.

Subvention : 2 500 \$

Responsable : Sylvain Fillion de
Tous les Enfants de l'Autre Monde
Répondant : Richard Lagrange de
Saint-Bruno-de-Montarville



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

11. Quel est le nom du président haïtien actuel?

- a) François Duvalier
- b) Michel Martelly
- c) Toussaint Louverture

12. En 1804, Haïti devint la première république indépendante de population majoritairement :

- a) amérindienne
- b) asiatique
- c) noire

13. L'espérance de vie à la naissance en 2012 est de :

- a) 81 ans
- b) 70 ans
- c) 62 ans

14. Le taux d'alphabétisation des adultes est de :

- a) 49%
- b) 60%
- c) 71%

15. Le tremblement de terre du 12 janvier 2010 a fait plus de :

- a) 100 000 morts
- b) 200 000 morts
- c) 300 000 morts.

16. Nommez la monnaie de ce pays.

- a) la gourde
- b) le dollar
- c) le franc

17. Quel océan baigne Haïti ?

- a) Atlantique
- b) Pacifique
- c) Indien

18. Haïti fait partie de l'île Hispaniola avec un autre pays. Lequel ?

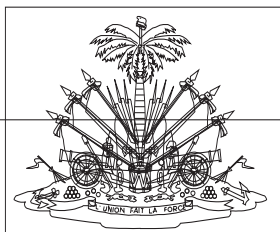
- a) Cuba
- b) République dominicaine
- c) Jamaïque ?

19. Quelle est la langue maternelle ?

- a) le français
- b) le créole
- c) l'Ayiti

20. Il fut le précurseur de l'indépendance d'Haïti en 1802 et emprisonné en France ?

- a) Jean-Jacques Dessalines
- b) Jean-Bertrand Aristide
- c) Toussaint Louverture.



MOLDAVIE

ASSISTANCE ÉDUCATIONNELLE AUX ENFANTS AUTISTES



Description : Ce projet consiste à aider les enfants autistes et leurs familles ainsi qu'à sensibiliser la société l'égard de l'autisme en ouvrant le premier Centre de Ressources pour Enfants Autistes en Moldavie ; en offrant une assistance éducationnelle et émotionnelle ; en informant et éduquant la population quant aux troubles de l'autisme.

Pays

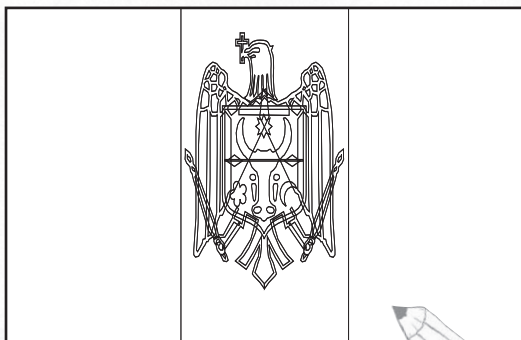
Population : 4 millions

Capitale : Chisinau

Subvention : 3 000 \$

Responsable : Natalia Cucos

Répondant : Corina Solomon,
Saint-Bruno-de-Montarville



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

21. Quelle est la monnaie du pays?

- a) le leu
- b) la lire
- c) le rouble

22. La Moldavie est un pays situé entre :

- a) la Roumanie et la Pologne
- b) la Russie et l'Allemagne
- c) la Roumanie et l'Ukraine

23. Quelle est la langue officielle ?

- a) le russe
- b) le roumain
- c) le polonais

24. La Moldavie est devenue un État indépendant en :

- a) 1991
- b) 1981
- c) 1940

25. Le nom Moldavie vient :

- a) de la langue roumaine Mulde qui signifie « forêt »
- b) de l'ancien allemand Mulde qui signifie « carrière, mine »
- c) de la langue russe Mulde qui signifie « terre »

NICARAGUA

BÂTIR UNE MAISON

Description : Le projet vise à bâtir une maison pour une famille démunie vivant à proximité du village de Masachapa.

Pays

Population : 6 millions d'habitants

Capitale : Managua

Subvention : 1 000 \$

Responsable : Shirley Duhaime.

Répondant : Michel Robitaille,
Saint-Bruno-de-Montarville.



| |
|--|
| |
| |
| |

TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

26. Quel patriote nicaraguayen dirigea la guérilla contre les troupes américaines entre 1927 et 1933 ?

- a) Ernesto Guevara
- b) Cesar Augusto Sandino
- c) Pancho Villa.

27. Qui est l'actuel président du Nicaragua ?

- a) Daniel Ortega
- b) Hugo Chavez
- c) Laura Chinchilla

28. Quel est le nom de famille des dictateurs qui exercèrent le pouvoir politique au Nicaragua de 1937 à 1979 ?

- a) Pinochet
- b) Trujillo
- c) Somoza

29. Nicaragua et Managua sont les noms de :

- a) deux grands lacs
- b) deux montagnes
- c) deux petites rivières

30. La population du Nicaragua se compose principalement de :

- a) Blancs
- b) Métis
- c) Amérindiens

PÉROU

ACCÈS À DE L'EAU POTABLE



Description : Le projet vise à acheter des tuyaux pour la ligne dite de conduction. Cette ligne permettra de relier des sources d'eau au réservoir du village d'Huayracasa. L'accès constant et fiable à de l'eau salubre transformera la vie des villageois en améliorant leurs conditions d'hygiène et en réduisant les risques de maladies. Les villageois fourniront toute la main d'œuvre non qualifiée pour effectuer les travaux.

Pays

Population : 30 millions d'habitants

Capitale : Lima

Subvention : 4 000 \$

Responsable : Elizabeth Arias Coronel
des Ailes de l'Espérance.

Répondant : Gaétan Gros-Louis f.s.g.,
Saint-Bruno-de-Montarville.

| | | |
|--|--|--|
| | | |
|--|--|--|



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

31. Quelle monnaie est en usage au Pérou ?

- a) le peso
- b) le cordoba
- c) le sol.

32. Quel site inca, situé à près de 2 400 mètres d'altitude, fut découvert en 1912 ?

- a) Macchu Picchu
- b) Tikal
- c) Chichero

33. Quels pays bornent le Pérou au nord ?

- a) Colombie et Équateur
- b) Brésil et Bolivie
- c) Chili et Brésil.

34. Comment appelle-t-on le groupe qui débute une guérilla sanglante contre le gouvernement en 1980 et dont plusieurs chefs ont été capturés en 2012 ?

- a) le front de libération du Pérou
- b) le sentier lumineux
- c) les combattants de l'espoir

35. De quelle nationalité était le conquistador qui détruisit l'empire inca ?

- a) Portugaise
- b) Italienne
- c) Espagnole

SÉNÉGAL

RÉNOVATION D'UNE ÉCOLE PRIMAIRE

Description : Dans le cadre d'un stage d'initiation à la coopération internationale, quelques élèves de l'École d'éducation internationale de McMasterville participeront à la restauration d'une partie de l'école primaire de la communauté de Pambal. La réalisation de ce projet permettra aux jeunes du village de poursuivre leur apprentissage dans des conditions salubre, sécuritaire et stimulante. L'organisme Mer et Monde collaborera au projet.



Pays

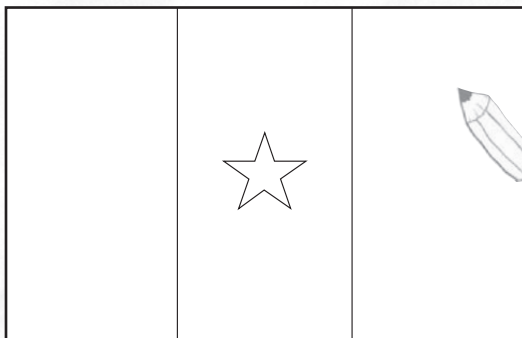
Population : 13 millions d'habitants

Capitale : Dakar

Subvention : 1 200 \$

Responsable : Sylvie Morissette.

Répondant : François Roy,
Saint-Bruno-de-Montarville



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

36. En quelle année le Sénégal a-t-il obtenu son indépendance ?

- a) 1970
- b) 1960
- c) 1950

37. Nommez deux pays qui ont une frontière avec le Sénégal ?

- a) Mauritanie et Mali
- b) Malawi et Cameroun
- c) Guinée et Angola.

38. Qui suis-je ? Je fus le premier président de la République du Sénégal.

- a) Joseph Désiré Mobutu
- b) Nelson Mandela
- c) Léopold Sedar Senghor

39. Combien y-a-t-il de saisons au Sénégal ?

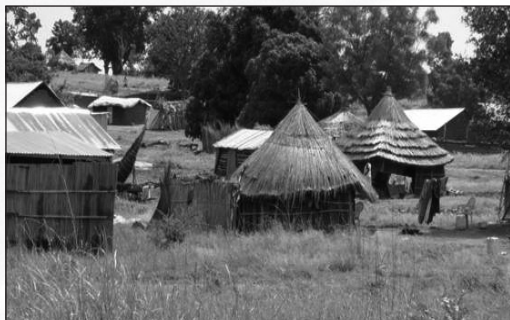
- a) 2
- b) 3
- c) 4

40. Quelle est la principale religion au Sénégal ?

- a) Le catholicisme
- b) L'islamisme
- c) Le bouddhisme

SOUDAN DU SUD

DISTRIBUTION ET GESTION DE L'EAU



Description : Le projet vise à faciliter l'accès à l'eau potable par l'installation d'un système de tuyauterie. Ce système assurera une meilleure alimentation, favorisera la culture des jardins et améliorera l'hygiène. Les habitants du village du Gumbo bénéficieront de ce projet et auront la responsabilité d'apprendre à gérer efficacement l'utilisation de cette eau potable.

Pays

Population : 10 millions d'habitants

Capitale : Djouba

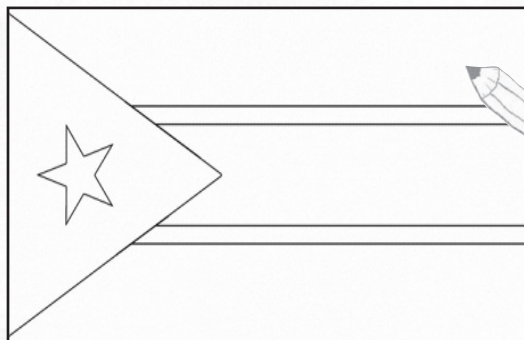
Subvention : 4 000 \$

Responsable : Sr. Candide Asselin,

Fille de Marie Auxiliatrice

Répondant : Nicole Bilodeau

Saint-Basile-le-Grand



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

41. En 1998, quelle catastrophe naturelle, accabla le Soudan du Sud ?

- a) un tremblement de terre
- b) une famine
- c) une inondation

42. Avec quel État africain le Soudan du Sud entretient-il des relations très importantes ?

- a) Afrique du Sud
- b) Kenya
- c) Ouganda

43. En quelle année le Soudan du Sud a-t-il obtenu son indépendance officielle ?

- a) 1998
- b) 2011
- c) 2005

44. Le Soudan du Sud est situé dans quelle partie de l'Afrique ?

- a) Afrique Centrale
- b) Afrique Australe
- c) Afrique du Nord

45. Quelle confession religieuse est pratiquée par au moins 70% de la population ?

- a) l'animisme
- b) le christianisme
- c) l'islamisme

TANZANIE

ACQUISITION DE MATÉRIEL DIDACTIQUE

Description : Le projet vise à acheter du matériel didactique pour le Longido District Learning centre. Le Centre a besoin de volumes, de jeux éducatifs, de matériel audio-visuel, etc. Il offre à la communauté de Longido des programmes de formation et d'éducation. Son objectif premier est d'offrir un support à l'éducation des jeunes filles de la communauté.



Pays

Population : 43 millions d'habitants

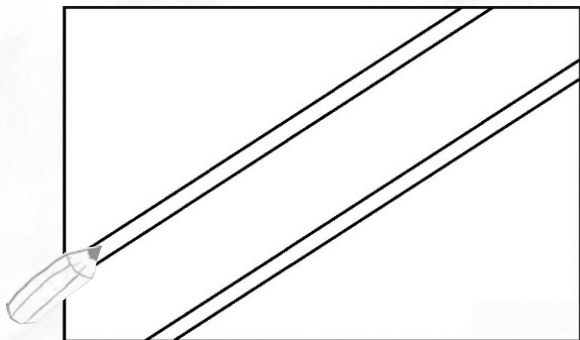
Capitale : Dodoma

Subvention : 2 000 \$

Responsable : Justinian Ngemela

Répondant : Rév. Reg Jenning

Saint-Bruno-de-Montarville



TESTEZ VOS CONNAISSANCES

Réponses page 35

Coloriez le drapeau

46. Qui a été le président de la République Unie de Tanzanie de 1964 à 1985 ?

- a) Idi Amin Dada
- b) Julius Nyerere
- c) Abeid Karume

47. Le Seregenti est le nom d'un :

- a) lac
- b) volcan
- c) parc naturel

48. Nous sommes deux attractions touristiques situées au Nord de la République Unie de Tanzanie ?

- a) le lac Tanganyika et le fleuve Nil
- b) le lac Victoria et le mont Kilimandjaro
- c) le désert Kalahari et le barrage de Kariba

49. L'économie de la République Unie de Tanzanie est essentiellement axée sur :

- a) l'agriculture et l'industrie minière
- b) les pêcheries et les textiles
- c) le commerce du café et l'élevage de chèvres

50. La création de la République Unie de Tanzanie est l'union de deux pays. Lesquels ?

- a) Tanganyika et Zanzibar
- b) Swaziland et Tango
- c) Tambora et Zambie.



LES PAYSAGES

Heydra INC.

MARC HEYDRA
Paysagiste

249, Est Rabastalière
St-Bruno (Québec) J3V 2A7
Téléphone : 450.653.6556



**Pharmacie Christian DeBlois
et Pascal Monarque**

155 rue Montarville
Saint-Bruno, QC J3V 3T7
450-653-1331

Affiliée à :



Famiprix

Dodge Chrysler de Saint-Basile

Marc. Schlegel

225, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
Saint-Basile-le-Grand, QC J3N 1M2

450-653-0114

St-Basile

www.st-basilechrysler.ca

St-Bruno NISSAN

À votre service depuis 3 générations!



Marc. Schlegel

221, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
Saint-Basile-le-Grand

450-653-2485

Redécouvrez les plaisirs de la gastronomie

Restaurant il **MARTINI**



**17, Rabastalière O.
Saint-Bruno
450 441-2547**

École préscolaire et primaire privée

pour filles et garçons



PENSIONNAT des SACRÉS-CŒURS
ÉCOLE PRÉSCOLAIRE PRIMAIRE PRIVÉE

1575, chemin des Vingt, Saint-Bruno, QC J3V 4P6 450 653-3681

www.psscc.qc.ca

École secondaire privée

pour filles et garçons



SÉMINAIRE SAINTE-TRINITÉ
ÉCOLE SECONDAIRE PRIVÉE

1475, chemin des Vingt, Saint-Bruno, QC J3V 4P6 450 653-2409

www.ste-trinite.qc.ca

ENTREVUE

AVEC ANDRÉ FRANCHE



par Richard Lagrange

Le 24 avril dernier, André Franche a reçu le Prix Fondation Velan 2011 accompagné d'un don de 20 000\$ assigné au projet d'eau potable de Huayracccasa, Pérou. Il a reçu cet honneur pour souligner ses 48 ans d'engagement au Pérou. Président-directeur des *Ailes de l'Espérance*, il a bien voulu répondre à mes questions pour permettre aux gens de connaître un peu son parcours personnel et son intérêt à l'entraide internationale.

Vous êtes le président de l'organisme Les *Ailes de l'Espérance*. Décrivez votre organisme, son origine et ses missions.

L'organisme a été incorporé le 29 mars 1971. Depuis plus de 40 ans, Les *Ailes de l'Espérance* appuient en Amazonie péruvienne le service du transport aérien missionnaire et humanitaire. Mais depuis l'an 2000, nous finançons en majorité des projets d'eau potable au Pérou. Pourquoi? Parce qu'en 2012, plus de six millions de Péruviens n'ont pas encore accès à l'eau potable, ce qui nous semble être la plus grande tragédie. Au total, environ 70% des villages ruraux au Pérou ne possèdent aucun système d'approvisionnement en eau.

Nous intervenons auprès des communautés éloignées dans le département d'Ayacucho dans les Andes centrales, dans les villages ruraux de la province côtière de Barranca et auprès des communautés autochtones de la province d'Atalaya en Amazonie.

Êtes-vous en contact avec le gouvernement péruvien?

Nos liens avec le gouvernement péruvien, c'est

notre Association partenaire péruvienne, *Esperanza Agua y Vida*, qui entretient des relations avec le gouvernement péruvien. C'est d'abord au niveau des municipalités de district et de province, puis au *Ministerio de Vivienda*. Lors de mes séjours au Pérou, j'ai l'occasion de rencontrer et même d'avoir des réunions avec ces autorités locales ou ministérielles.

Comment financez-vous vos projets?

Le financement à la base, nous comptons sur la générosité d'environ 1 000 personnes, principalement du Québec. Quelques fondations ou organismes dont Minta Saint-Bruno appuient aussi notre action. Depuis au moins trois ans, nous ne recevons plus de subvention de l'Agence canadienne de développement international (ACDI). De 2001 à 2009, l'ACDI a contribué au financement de nos projets au Pérou par l'entremise du Club 2/3 d'abord et ensuite d'Oxfam. Ce sont ces deux organismes qui s'occupaient de fournir toute la documentation à l'ACDI. L'ACDI, comme tous les grands bailleurs de fonds, exige la préparation de dossiers très élaborés et ce sans aucune assurance que notre proposition soit acceptée.

Quelles sont les raisons de votre engagement à l'égard des *Ailes de l'Espérance*?

Mon engagement envers les Péruviens date de 1964. J'étais attiré par l'idéal missionnaire d'aller aider des populations défavorisées. J'ai opté pour le Pérou car, à ce moment-là, à 21 ans, j'avais la possibilité de partir immédiatement pour ce pays. Je vais donc au Pérou depuis 48 ans. J'ai pris la direction des *Ailes de l'Espérance* en l'an 2000. C'est à ce moment là que le conseil d'administration a pris la décision de consacrer la majeure partie des ressources pour l'accès à l'eau potable. Ce sont ces projets qui me motivent le plus. Voir la transformation qui s'opère dans les villages à partir du mo-

ment où les gens ont accès à de l'eau propre d'une façon constante, me comble de satisfaction.

Quelles sont vos expériences dans les projets en voie de développement?

De 1964 à 1981, j'ai été missionnaire laïc au Pérou et en Colombie. Puis, de 1981 à 2000, j'ai été le directeur de la Fondation Père-Ménard. Enfin, depuis l'an 2000, je suis le président-directeur des *Ailes de l'Espérance*. Au cours des 48 dernières années, je me suis régulièrement rendu au Pérou.

« La fierté et la satisfaction que les villageois démontrent suite à la réalisation de leur projet d'eau potable est le signe que nous avons répondu à leurs besoins. »

Quels sont leurs besoins?

L'accès à l'eau potable me semble le besoin le plus prioritaire de toute la population. Tant et aussi longtemps que ce besoin n'est pas satisfait, le progrès ou le développement est impossible. L'accès à l'eau est vraiment le point de départ de tout développement durable et de la lutte contre la pauvreté. La fierté et la satisfaction que les villageois démontrent suite à la réalisation de leur projet d'eau potable est le signe que nous avons répondu à leurs besoins. Aussi, la transformation qui s'opère dans les villages suite à l'arrivée de l'eau et les jeunes qui voient désormais que le futur est possible dans leur village. Et grâce à leur participation active, ces villageois récupèrent leur dignité, prennent conscience de leurs capacités, de

leurs forces à travailler ensemble pour améliorer leurs conditions de vie.

L'entraide internationale fait-elle la différence?

Oui cela fait une différence à condition que cette entraide corresponde aux réels besoins des communautés concernées et qu'elle appuie leurs initiatives et leurs efforts de développement.

Quels sont vos liens avec Minta?

Le Frère Gaétan Gros-Louis a été mon premier contact avec Minta, à l'époque où il travaillait en République Centrafricaine (RCA). Il était venu à mon bureau à la Fondation Père-Ménard pour rencontrer un autre missionnaire de RCA, le père Marcel Paquette. C'est à cette occasion que j'ai connu le Frère Gaétan. À quelques reprises, j'ai accepté l'invitation de présenter notre projet lors de la messe dominicale à l'église de Saint-Bruno. Depuis quelques années, je participe régulièrement à la Marche Minta.

Que pensez-vous du travail des Organisations non gouvernementales (ONG)?

J'approuve et j'apprécie le travail des ONG qui participent, sur le terrain, aux efforts de développement des communautés éloignées et marginalisées. D'autre part, je suis très critique à l'égard des excès de bureaucratisation de certains organismes.

Quel regard portez-vous sur le rôle du Canada et de l'Agence canadienne de développement international (ACDI) dans la coopération internationale?

Nous savons tous que l'ACDI est continuellement en restructuration. Il est difficile pour les petits organismes d'obtenir des fonds de l'ACDI. Pour cela, un organisme doit avoir une structure « bureaucratique » très développée.

Ailes de l'Espérance

7665 boul. Saint-Laurent, bureau 202, Montréal
H2R 1W9
514-277-5111

ENTREVUE

AVEC ANTONIO DI LALLA

par Richard Lagrange

Antonio Di Lalla, professeur de français à la retraite et professeur à l'École nationale de l'humour à Montréal, demeure à Otterburn Park et est membre de l'organisme Action-Haïti. Il est impliqué en Haïti dans des projets éducatifs principalement dans la région de Grand-Goâve, depuis 7 ans. Il a accepté de répondre à mes questions.

Dans quelle organisation non gouvernementale (ONG) êtes-vous impliquée? Décrivez son origine, ses missions et son financement.

Action-Haïti œuvre au village de Grand-Goâve, à 50 kilomètres au sud de la capitale Port-au-Prince, depuis 1983. C'est une petite ONG, ni politique ni religieuse, dont le champ principal d'action est l'éducation. Cependant, nous jetons aussi un regard sur la santé, le logement, les organismes communautaires, et l'agriculture. Action-Haïti compte aussi trois branches : Projets-Maryse (socio-éducatif), Ansanm Québec-Haïti (orphelinat) et Équipe-Antonio (Éducation).

La branche Équipe-Antonio est financée par des amis qui ont à cœur le bien-être des Haïtiens. Minta Saint-Bruno-Saint-Basile et le Diocèse catholique de Berne en Suisse nous ont offert des subventions significatives sur des projets précis. Afin de maximiser les dons, il est à noter que les coopérants, bénévoles, assument seuls tous leurs frais de transport et de séjour. L'Équipe-Antonio parrain 56 jeunes. Elle a réalisé plusieurs projets notamment la réouverture de l'école Saint-Joseph en 2007, la construction de l'école Dessalines à Papatanm, la reconstruction de la chapelle-école Saint-Joseph, la formation pédagogique d'enseignants dans 10 écoles, le soutien pédagogique et financier dans 5 écoles, l'emploi de 10 enseignants

haïtiens, l'embauche de plus de 100 travailleurs haïtiens sur les chantiers.

Quelles sont les raisons de votre engagement dans cette organisation?

Mon engagement se situe auprès des enfants les plus démunis de la terre. Je ne peux pas accepter que des centaines de millions d'enfants souffrent de malnutrition, ne soient pas soignées, n'aient pas accès à l'éducation ; alors que moi, comme tous les Québécois, ai toujours bénéficié de tous ces services. Certes, à moi seul, je ne peux pas instruire tous ces millions d'enfants, alors il faut demeurer humble et accomplir sa juste part.

« Environ 50%
des enfants ne sont
pas scolarisés.
Sans l'intervention
des ONG, à
combien se
chiffrent ce
pourcentage? » »

Équipe-Antonio permet à plus de 200 enfants d'emprunter le chemin de l'école chaque jour, des enfants qui autrement erreraient dans les rues ou travailleraient pour gagner quelques gourdes. 200 enfants chaque jour, c'est beaucoup. Pour réaliser ces projets, nous avons besoin d'échanges, de soutien. Voilà pourquoi nous sommes associés à Action-Haïti. En combinant nos énergies et nos expertises, nous pouvons faire plus et mieux. Je siège présentement au Conseil d'administration d'Action-Haïti à titre de directeur.

Quelles sont vos expériences dans les pays en voie de développement?

Adolescent, j'ai travaillé un été dans une réserve amérindienne du Sud-Dakota et un été dans un bidonville de Mexico sous l'égide de Project Christopher. Mais mon expérience la plus significative se situe en Haïti. Pourquoi Haïti? Parce que je suis professeur de français et je voulais choisir un pays à l'intérieur de la francophonie. C'était Haïti ou l'Afrique subsaharienne. J'ai choisi Haïti parce que c'est le pays le plus pauvre d'Amérique, et le plus près de chez moi.

Quels sont leurs besoins?

Haïti est un pays du quart monde : ses besoins sont incalculables, surtout depuis l'horrible tremblement de terre du 12 janvier 2010, qui a causé la mort à 225 000 hommes, femmes et enfants, sans compter les centaines de milliers de blessés. Ces besoins se situent au niveau de la santé, de l'éducation, du logement, du travail, de l'eau potable, de l'hygiène, de la nourriture, des routes, des communications, etc. Le coopérant travaille à partir de ses compétences personnelles. Comme je suis enseignant, j'œuvre dans le domaine de l'éducation, qui est ma passion.

L'entraide internationale fait-elle la différence?

Bien sûr. Je me souviens de mes visites dans un hôpital de campagne allemand après le séisme. Près de 40 tentes desservant chacune 40 accidentés ; 1 600 victimes soignées chaque jour : des personnes amputées d'un bras, d'une jambe, blessées à la tête... Sans la présence de la Croix-Rouge, elles n'auraient reçu aucun soin.

Environ 50% des enfants ne sont pas scolarisés. Sans l'intervention des ONG, à combien se chiffraient ce pourcentage? L'État n'intervient à peu près pas. Les parents, très pauvres, doivent assurer le salaire des enseignants, la construction de l'école et son entretien, l'achat des manuels et du matériel pédagogique... Sans les ONG?!? Les besoins sont immenses. Les ONG tentent de pallier l'inaction du gouvernement haïtien. Cependant, les

ONG ne doivent pas prendre le contrôle des projets. Équipe-Antonio vise le soutien des projets déjà existants, pensés par des Haïtiens et administrés par des Haïtiens.

Que pensez-vous du travail des organisations non gouvernementales (ONG)?

Le travail accompli par les ONG est immense. Les travailleurs humanitaires sont de bonne foi. Pour être efficace, le coopérant doit être à l'écoute des besoins et viser à soutenir des projets existants, tout en laissant le leadership aux intervenants haïtiens. Le coopérant doit aussi chercher autant à apprendre de leur savoir faire que d'enseigner le sien. L'humilité devient une vertu essentielle en pays de développement.

Quel jugement portez-vous sur le rôle du Canada et de l'Agence canadienne de développement international (ACDI)?

Je ne possède ni l'information ni la compétence nécessaires pour répondre à cette question.

Quels sont vos liens avec Minta?

Depuis 2007, Action-Haïti a bénéficié de trois subventions pour la construction d'une petite classe de préscolaire, pour l'achat de mobilier pour l'école de Papatanm en 2008-2009 et pour l'achat de mobilier et de manuels pour l'école Saint-Joseph, après sa reconstruction en 2010. Sans ce soutien financier, les élèves fréquenteraient l'école sans manuels ni bancs... Grâce à la confiance de nous témoigne Minta, pour la quatrième fois, en 2012, nous procéderons à l'achat de dictionnaires haïtiens/français dans les écoles Maranatha, Notre-Dame-Marie, Saint-François et Saint-Joseph.

Action-Haïti

Saint-Jean-sur-Richelieu. C.P. 192. J3B 6Z4
450 616-7424

Équipe-Antonio

371, rue Prince-Georges, Otterburn Park
J3H 1K9 450 464-1629.

<http://lequipe-antonio.blogspot.com>

Les jeunes de l'École d'éducation internationale situé à McMasterville en stage au Sénégal

Richard Lagrange

En mars 2012, quelques élèves de l'École d'éducation internationale participèrent à un stage d'initiation à la coopération internationale. Ils rénoverent une garderie publique dans la communauté de Pambal au Sénégal. Minta versa une subvention de 850 \$ à leur projet. Je leur ai demandé ce qu'ils avaient retenus de leur stage. Voici quelques témoignages d'élèves.



Je suis vraiment heureuse d'avoir vécu cette expérience qui a confirmé mon souhait de refaire des stages de coopération et même de trouver un travail dans ce milieu un jour. De plus, ça m'a confirmé qu'il n'est pas nécessaire de gagner des centaines de milliers de dollars pour être heureux dans la vie. On peut vivre simplement. À chaque fois que je repense à cette aventure, j'ai les sourires de ma famille qui me reviennent en tête. Je compte vivre en m'inspirant de leur générosité et en transmettant leurs valeurs autour de moi.

- Laurie Bissonette





« L'expérience que j'ai vécue est inoubliable. Cela m'a permis de connaître des gens formidables mais aussi de me sentir utile en aidant d'autres personnes. Ce stage m'a fait réaliser l'importance de la famille dans leur vie et dans la mienne. Je me souviens, au début du stage, à Dakar, Pierre, notre guide, nous a dit de ralentir parce que nous marchions trop vite. Il a ensuite ajouté que les Québécois marchaient vite parce qu'ils voulaient tout voir. Il faut ralentir et marcher au rythme des gens du pays pour voir. Cette simple phrase m'a marquée tout au long du voyage car elle m'a fait réaliser que je devais prendre mon temps pour profiter de chaque instant.

- **Mélodie Côté**

« J'ai réalisé à quel point nous sommes riches au Québec, et à quel point les Sénégalais vivent heureux dans la simplicité. J'ai aujourd'hui de la difficulté à comprendre pourquoi j'ai autant de choses chez moi.

Pourquoi nous avons tant de vêtements et surtout pourquoi nous chialons tout le temps... J'ai aussi réalisé à qu'il est facile de faire sourire les gens, par de simples petits gestes et qu'il est facile de communiquer, même si nous ne parlons pas la même langue

- **Audréanne Dolbec**

Terminons avec le témoignage de l'enseignant accompagnateur Alain Carrière :

« Une tonne de ciment et trois tonnes de sable ont été livrées à la garderie de Pambal grâce à notre partenariat avec Minta St-Bruno. Nous avons transporté le sable avec des chaudières, en faisant une longue chaîne humaine, aidés par les jeunes du primaire qui venaient nous aider pendant leur pause. Le travail ardu, sous un soleil de plomb, s'est fait dans une atmosphère festive. Nous avons gratté la peinture des murs, brisé le plancher pour en recouler un nouveau, peint les murs, installé de nouveaux volets. Nous n'avons pas chômé et nous avons terminé les travaux à la garderie la veille de notre départ. Nous étions vraiment fiers du travail accompli et la communauté était enchantée de leur nouveau milieu éducatif ».

REMERCIEMENTS



Nous tenons à remercier toutes les personnes qui ont travaillé bénévolement de près ou de loin aux activités de Minta. Année après année, depuis plus de 40 ans, le comité Minta organise différentes activités dont la Marche pour promouvoir la solidarité internationale et pour soutenir financièrement des projets concrets venant en aide aux personnes de pays les plus démunis. Cette noble mission serait impossible à réaliser sans vous.

Un grand merci aux enseignants et aux directions des écoles des niveaux primaires et secondaires de la région qui se joignent à nos activités d'animation pédagogique et à la campagne de financement. Un merci spécial à la paroisse pour son appui indéfectible.

Merci à tous les marcheurs présents à la Marche Minta, ainsi qu'aux nombreux amis de Minta, dont les élus, les commanditaires, les organismes sociaux et religieux, les commerçants et les hebdomadaires locaux. Pour la liste détaillée consultez notre site web.



CHEVALIERS DE COLOMB DE SAINT-BRUNO

Conseil 6751



M. Michel Lanctot
Grand-Chevalier

5, rue Jolliet
Saint-Bruno
450-653-7369

Club Lions

M. Mike Baker

427, pl. Banting
Saint-Bruno
450 653-4746



NOUS SERVONS SAINT-BRUNO



Club Optimiste MONT-BRUNO

390, rue Rabastalière O.
Saint-Bruno, QC J3V 1Z8
450 441-0609

CERCLE DE FERMÎÈRES DE SAINT-BRUNO

75 ANS D'EXISTENCE

Rencontre le 2^e mercredi du mois,
de septembre à juin de 19 h à 22 h.
Église St-Augustine of Canterbury,
rue Cherbourg

Madeleine Houle, présidente
Madeleine.houle@hotmail.com

Karine Racicot, vice-présidente
450 653-0904

CLUB DE L'ÂGE D'OR Relié à la FADOQ

Maison Richelieu
1741, rue Montarville
Saint-Bruno, QC J3V 3V2
450 461-0127

Hommage du

*Diocèse de
Saint-Jean-Longueuil*



momentum performance

Santé — Fitness — Coaching

90, rue Montarville
Saint-Bruno, QC J3V 3T7
450 723-119

PHARMACIE

STÉPHANE BELLAVIGNA



Affiliée à la bannière

CENTRE Santé

Stéphane Bellavigna

Pharmacien - propriétaire

Lundi - vendredi 9 h à 21 h
Samedi - dimanche 9 h à 17 h

1402, rue Roberval, Saint-Bruno 450 441-3926
Situé dans le **Loblaws**



BRUNO LAMBERT

Les Marchés Lambert et frères inc.

IGA
extra

23, boul. Seigneurial O.
Saint-Bruno, QC J3V 2G9
450-4466 # 301

CENTRE DENTAIRE

TRAN • RIOUX • REAVELL & ASS.



1470, rue Huet,
Saint-Bruno, QC J3V 3L5
450 653.7823

*Au plaisir de vous servir
dans nos nouveaux locaux.*



*Nouvelle
adresse,
mêmes
bons services!*



RBC Banque Royale®



Banque Royale du Canada

Mme Diane Chapdelaine

30, boul. Clairevue O.
Saint-Bruno, QC J3V1P8

450-653-4831

Clinique Médicale de l'Atelier

Dr Mario Payette
77, boul. Seigneurial O.
Saint-Bruno, QC J3V 2H1

450-461-1751



Adrien Labarre Chiropraticien

www.chiopratiquelabarre.com

450 461-0361

1532, rue Montarville, Saint-Bruno (Québec) J3V 3T7



Jean Coutu

M. Jean Archambault

12, boul. Clairevue O.
Saint-Bruno, QC J3V 1P8
450-653-1528



1600, rue Montarville
Saint-Bruno QC. J3V 3T7
450 723-1249



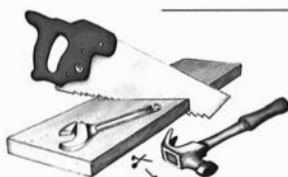
REMBOURRAGE INTER-PROVINCIAL

COMMERCIAL ET RÉSIDENTIEL

Frank Rodi

1500, rue Roberval, Saint-Bruno
J3V 4Z5 • 450 441-5372
www.rembourrage.ca

Ferronnerie mandeville



450-653-3211
450-653-4042
fax: 450-653-9931
Ferronneriepro@bellnet.ca

1639 Montarville
St-Bruno
J3V 3T8



St-Bruno, Inc.

Prêt à porter / importations
Tailles 1 à 18 ans

■ Sylvie Thibault

1503, Roberval, Saint-Bruno (Québec) J3V 3P8 / Tél.: 450.653.6506



Voyage L.M. Ltée

1462, rue Montarville
Saint-Bruno, QC J3V 3T5
450-653-3658

www.cwtvacances.ca/www.voyagelm.ca



Roxane St-Jean Pharmacienne - propriétaire

73, boul. Seigneurial Ouest
St-Bruno (Québec) J3V 2G9
T 450 653-5151

F 450 653-8152

affiliée à :



Testez vos connaissances

Réponses des pages 12 à 21

CAMEROUN

- 1- b
- 2- b
- 3- Vrai
- 4- c
- 5- a

GUATEMALA

- 6- c
- 7- a
- 8- b
- 9- c
- 10- a

HAÏTI

- 11- b
- 12- c
- 13- c
- 14- a
- 15- b
- 16- a
- 17- a
- 18- b
- 19- b
- 20- c

MOLDAVIE

- 21- a
- 22- c
- 23- b
- 24- a
- 25- b

NICARAGUA

- 26- b
- 27- a
- 28- c
- 29- a
- 30- b

PÉROU

- 31- c
- 32- a
- 33- a
- 34- b
- 35- c

SÉNÉGAL

- 36- b
- 37- a
- 38- c
- 39- a
- 40- b

SUD-SOUDAN

- 41- b
- 42- a
- 43- b
- 44- c
- 45- b

TANZANIE

- 46- b
- 47- c
- 48- b
- 49- a
- 50- a

La MARCHE MINTA LE SAMEDI 4 MAI 2013

Départ à l'église Saint-Bruno, 9 heures

MARCHE MINTA

Participez à la 37^e Marche Minta dans les rues de Saint-Bruno-de-Montarville. Cette Marche, d'environ 5 kilomètres, se veut une expression de notre solidarité à l'égard des personnes démunies dans des pays en voie de développement. Elle s'inscrit aussi dans notre campagne de financement pour recueillir le plus de ressources financières possibles de façon à soutenir des projets d'aide humanitaire. Les fonds amassés sont réinvestis à 100% dans les projets. Cette année, nous nous fixons un objectif de 26 200 \$.

COLLECTE DE FONDS

Vous pouvez contribuer à la campagne de financement de plusieurs façons :

- 1** en effectuant un don lors de la Marche Minta ;
- 2** en envoyant votre don accompagné du coupon de contribution ci-dessous par la poste ;
- 3** en déposant votre don lors de la quête Minta aux églises ;
- 4** en versant votre don dans une enveloppe à la collecte de dons pour Minta-Saint-Bruno ;
- 5** en vous procurant l'enveloppe à la collecte de dons qui permettra de solliciter votre famille, vos amis, votre voisinage, votre milieu de travail et de loisirs.

Pour obtenir cette enveloppe, contactez-nous par courriel minta.st.bruno@gmail.com
ou par notre site web : www.minta-saint-bruno.org

Des reçus pour l'impôt seront fournis sur demande pour des contributions égales ou supérieures à 20\$.

COUPON DE CONTRIBUTION Un reçu fiscal sera émis pour les dons de 20 \$ et plus.

NOM :

ADRESSE :

VILLE :

PROVINCE :

CODE POSTAL :

TÉLÉPHONE :

MONTANT :

MINTA / PAROISSE SAINT-BRUNO

1668, rue Montarville, C.P. 30, Saint-Bruno-de-Montarville, QC J3V 4P8

www.minta-saint-bruno.org • minta.st.bruno@gmail.com